



CHAPITRE 169

Loi concernant l'amalgamation de The Royal Trust Company et Barclays Trust Company of Canada

[Sanctionnée le 31 janvier 1957]

Préambule.

ATTENDU que The Royal Trust Company a, par sa pétition, représenté:

Qu'elle a été érigée en corporation par la loi 55-56 Victoria, chapitre 79, de la Législature de la province de Québec, laquelle loi a été amendée par les lois 55-56 Victoria, chapitre 80 (1892); 59 Victoria, chapitre 67 (1895); 63 Victoria, chapitre 76 (1900); 6 Édouard VII, chapitre 73 (1906); 17 George V, chapitre 96 (1927); 19 George V, chapitre 104 (1929) et 1-2 Elizabeth II, chapitre 145 (1952);

Que Barclays Trust Company of Canada a été érigée en corporation par la loi 21 George V, chapitre 137, de la Législature de la province de Québec;

Qu'elle a fait l'acquisition et a l'usufruit de toutes les actions émises et autorisées de Barclays Trust Company of Canada et se propose et exprime le désir d'amalgamer l'entreprise de Barclays Trust Company of Canada avec sa propre entreprise et de se conformer aux dispositions de la Loi des compagnies de fidéicommis, Statuts refondus de Québec, 1941, chapitre 284;

Que, pourvu qu'elle se conforme aux dispositions de ladite Loi des compagnies de fidéicommis, il est nécessaire et à propos que les conséquences d'une telle amalgamation sur les droits et obligations de tous ceux qui ont eu, ont ou pourraient avoir des relations avec Barclays Trust

CHAPTER 169

An Act respecting the amalgamation of The Royal Trust Company and Barclays Trust Company of Canada .

[Assented to, the 31st of January, 1957]

WHEREAS The Royal Trust Company has, by its petition, represented: Preamble.

That it was incorporated by act of the Legislature of the Province of Quebec 55-56 Victoria, chapter 79, which said act was amended by the acts 55-56 Victoria, chapter 80 (1892); 59 Victoria, chapter 67 (1895); 63 Victoria, chapter 76 (1900); 6 Edward VII, chapter 73 (1906); 17 George V, chapter 96 (1927); 19 George V, chapter 104 (1929) and 1-2 Elizabeth II, chapter 145 (1952);

That Barclays Trust Company of Canada was incorporated by act of the Legislature of the Province of Quebec 21 George V, chapter 137;

That it has acquired and is the beneficial owner of all the issued and authorized shares of Barclays Trust Company of Canada and proposes and desires to amalgamate the business of Barclays Trust Company of Canada with its own business and to comply with the provisions of the Trust Companies Act, Revised Statutes of Quebec, 1941, chapter 284;

That, subject to the compliance by it with the provisions of the said Trust Companies Act, it is necessary and expedient that the consequences of such amalgamation upon the rights and obligations of all those who had, have or might have relations with Barclays Trust Company

Company of Canada, soient clairement déterminées, tant en ce qui concerne leur nature que leur effet légal;

Qu'en vertu du premier alinéa de l'article 6 de son acte d'incorporation, tel que remplacé par la loi 63 Victoria, chapitre 76, article 9, et par la loi 17 George V, chapitre 96, article 1, et par la loi 1-2 Elizabeth II, chapitre 145, article 1, il est prévu que

"La compagnie sera administrée par un bureau de direction composé de trente-six membres au plus, et de vingt membres au moins."

Qu'en présence du développement de ses affaires à travers le Canada, et de l'opportunité de pourvoir à un plus grand nombre d'administrateurs, elle désire que le nombre maximum des administrateurs soit porté de trente-six à trente-sept et que le nombre minimum en demeure inchangé;

Attendu qu'il est à propos d'accéder aux demandes contenues dans ladite pétition;

A ces causes, Sa Majesté, de l'avis et du consentement du Conseil législatif et de l'Assemblée législative de Québec, décrète ce qui suit:

1. A compter de la publication, dans la *Gazette officielle de Québec*, conformément à l'article 16 de la Loi des compagnies de fidéicommiss, Statuts refondus de Québec, 1941, chapitre 284, d'un avis d'approbation par le lieutenant-gouverneur en conseil, sous la signature du ministre des finances de la province, d'un acte d'arrangement pour opérer cette fusion entre The Royal Trust Company et Barclays Trust Company of Canada:

a) The Royal Trust Company est substituée comme exécuter, administrateur, fiduciaire, curateur, administrateur-séquestre, liquidateur, receveur, registraire, agent de transfert ou selon le cas, en lieu et place de Barclays Trust Company of Canada dans et à l'égard de tout acte de fiducie, acte, nantissement, hypothèque, contrat, acte translatif, testament, codicille, vérification, lettres d'administration, jugement, ordre, désignation, ou tout autre document quelconque, ou fidéicommiss créé de quelque façon, dans

of Canada be clearly determined, both as to their nature and legal effect;

That by the first paragraph of section 6 of its act of incorporation, as replaced by the act 63 Victoria, chapter 76, section 9, and by the act 17 George V, chapter 96, section 1, and by the act 1-2 Elizabeth II, chapter 145, section 1, it is provided that

"The company shall be managed by a board of directors of not more than thirty-six and not less than twenty in number."

That in view of the growth of its business throughout Canada and the desirability of providing for a greater number of directors, it desires that the maximum number of directors be increased from thirty-six to thirty-seven and that the minimum number remain unchanged;

Whereas it is expedient to grant the prayers contained in the said petition;

Therefore, Her Majesty, with the advice and consent of the Legislative Council and of the Legislative Assembly of Quebec, enacts as follows:

1. From and after the date of publication in the *Quebec Official Gazette* pursuant to section 16 of the Trust Companies Act, Revised Statutes of Quebec, 1941, chapter 284, of the notice of approval by the Lieutenant-Governor in Council, over the signature of the Minister of Finance of the Province, of a deed of agreement of Amalgamation between The Royal Trust Company and Barclays Trust Company of Canada:

a. The Royal Trust Company is substituted as executor, administrator, trustee, curator, assignee, liquidator, receiver, registrar, transfer agent or as the case may be, in the place and stead of Barclays Trust Company of Canada in or in respect of every trust deed, deed, mortgage, hypothec, indenture, conveyance, will, codicil, probate, letters of administration, judgment, order, appointment or other document whatsoever, or trust howsoever created, wherein or whereby or of which, Barclays Trust Company of Canada is or

Substitution.

Substitution.

lequels, par lesquels ou desquels Barclays Trust Company of Canada est nommée ou a été nommée ou est devenue fiduciaire, ou se trouve ou s'est trouvée être assignée à quelque charge ou fidéicommiss.

b) Tous les fidéicommiss et successions en fiducie et biens de toute nature et description, y compris les fidéicommiss partiels, accordés à Barclays Trust Company of Canada ou possédés par elle, ou concernant lesquels elle pourrait être en droit d'agir, et tous les pouvoirs, droits, immunités et privilèges à elle conférés ou dont elle jouit en vertu de tout tel acte de fiducie, acte, nantissement, hypothèque, contrat, acte translatif, testament, codicille, vérification, lettres d'administration, jugement, ordre, désignation, ou tout autre document quelconque, ou fidéicommiss, créé de quelque façon, sont dévolus à The Royal Trust Company aux mêmes titres, avec les mêmes pouvoirs, et sujets aux mêmes obligations et devoirs que ceux qui y sont prévus ou imposés respectivement ou qui le sont par eux ou quant à eux.

c) Tous les actes de fiducie, actes, nantissements, hypothèques, contrats, actes translatifs, testaments, codicilles, vérifications, lettres d'administration, jugements, ordres, désignations ou autres documents quelconques faits avant ou après l'entrée en vigueur de la présente loi nommant ou désignant Barclays Trust Company of Canada à la charge d'exécuteur, administrateur, fiduciaire, administrateur-séquestre, liquidateur, receveur, registraire, agent de transfert ou curateur, ou à toute autre charge ou position quelconque, ou dans lesquels quelques succession, argent ou autres biens, ou quelques intérêt, avantage ou droit, doivent, avant ou après l'entrée en vigueur de la présente loi, être dévolus ou confiés à Barclays Trust Company of Canada ou être administrés ou gérés par elle, devront être lus, interprétés et mis en vigueur comme si The Royal Trust Company était ou avait été nommée en iceux en lieu et place de Barclays Trust Company of Canada

d) Tous les biens-fonds, propriétés, baux, charges, nantissements, hypothèques, servitudes, garanties, actifs, biens réels et personnels, mobiliers et immobiliers, effets,

was named as, or became, trustee or is or was appointed to any office or trust.

b. All trusts and trust estates and properties of every kind and description, including incomplete trusts, granted to or held by Barclays Trust Company of Canada, or in respect of which it might become entitled to act, and all powers, rights, immunities and privileges, conferred upon or enjoyed by it under any such trust deed, deed, mortgage, hypothec, indenture, conveyance, will, codicil, probate, letters of administration, judgment, order, appointment or other document whatsoever, or trust howsoever created are vested in The Royal Trust Company upon the same trusts, and with the same powers, and subject to the same obligations and duties, as are therein, thereby, or in respect thereof, respectively provided or imposed.

c. All trust deeds, deeds, mortgages, hypothecs, indentures, conveyances, wills, codicils, probates, letters of administration, judgments, orders, appointments or other documents whatsoever, made before or after the coming into force of this act naming or appointing Barclays Trust Company of Canada to the office of executor, administrator, trustee, assignee, liquidator, receiver, registrar, transfer agent or curator, or to any other office or position whatsoever, or wherein any estate, money or other property, or any interest, possibility or right, is intended to be before or after the coming into force of this act vested in, or administered or managed by, or put in charge of Barclays Trust Company of Canada shall be read, construed and given effects to as if The Royal Trust Company were and had been named therein in the place and stead of Barclays Trust Company of Canada.

d. All the lands, estates, leases, charges, mortgages, hypothecs, encumbrances, securities, assets, properties real and personal, moveable and immoveable, effects,

droits, créances, droits incorporels, causes d'actions, ou autres actifs de toute nature appartenant à Barclays Trust Company of Canada ou portés à son nom, sont transférés et dévolus à The Royal Trust Company sans autre acte de cession, transmission ou autre, à l'usage et profit, sans restriction, de The Royal Trust Company, ses successeurs et ayants-droit, quant aux succession, droit, titre, intérêt, réclamation et revendication que possède Barclays Trust Company of Canada lors de l'entrée en vigueur de la présente loi ou auxquels dans l'avenir elle pourra avoir droit; et The Royal Trust Company peut exercer tous les pouvoirs, droits et privilèges, sur ou quant à tous et chacun d'entre eux, que Barclays Trust Company of Canada a exercés, avait exercés ou aurait pu exercer.

e) The Royal Trust Company peut

i. vendre, libérer, acquitter, céder, transférer, transmettre tous et chacun desdits biens-fonds, propriétés, baux, charges, nantissements, hypothèques, servitudes, garanties, actifs, biens réels et personnels, effets, droits, créances, droits incorporels et causes d'action, en disposer, ou de quelque autre façon, les négocier;

ii. exécuter tous les transferts, cessions, acquittements, libérations, actes, actes de donation ou autres transmissions requis et appropriés, ou autres documents quelconques, selon que l'occasion se présentera pour chacun;

iii. exercer tous les pouvoirs relatifs à ceux-ci et les concernant, au nom de The Royal Trust Company, de la même façon que s'ils étaient portés au nom de The Royal Trust Company ou faits en sa faveur.

f) La section e ci-dessus ne confère à The Royal Trust Company aucun droit ou pouvoir que Barclays Trust Company of Canada n'a pas le droit d'exercer.

g) Aucune poursuite, action, instance, aucun appel ou aucune autre procédure en cours, ni aucun pouvoir, droit ou recours en exercice ne seront discontinués ou affectés par la présente loi, mais peuvent être continués ou exercés au nom de The Royal Trust Company, qui sera substitué à Barclays Trust Company of Canada de plein droit et sans reprise d'instance; The Royal Trust Company

rights, credits, choses-in-action, causes of action, and other assets of every description belonging to, or standing in the name of Barclays Trust Company of Canada are transferred to and vested in The Royal Trust Company without further act, conveyance, or other deed, to and for the use and benefit absolutely of The Royal Trust Company, its successors and assigns, for all the estate, right, title, interest, claim and demand which Barclays Trust Company of Canada has on the coming into force of this act or thereafter becomes or may be entitled to; and The Royal Trust Company may exercise all the powers, rights and privileges, over or in respect of them or any of them, that Barclays Trust Company of Canada has or had or could or might have exercised.

e. The Royal Trust Company may

i. sell, release, discharge, assign, transfer, convey, dispose of or otherwise deal with, all or any of said lands, estates, leases, charges, mortgages, hypothecs, encumbrances, securities, assets, properties real and personal, effects, rights, credits, choses-in-action and causes of action aforesaid;

ii. execute all requisite and proper assignments, transfers, discharges, releases, deeds, grants or other conveyances, or other documents whatsoever, as occasion therefor arises;

iii. exercise all powers in connection therewith or with respect thereto in the name of The Royal Trust Company in the same manner as if they stood in the name of, or had been made to or in favour of The Royal Trust Company.

f. Section e above does not confer on The Royal Trust Company any rights or powers which Barclays Trust Company of Canada is not entitled to exercise.

g. No suits, action, appeal, application or other proceeding being carried on or power, right or remedy being exercised shall be discontinued or affected on account of this act, but may be continued or exercised in the name of The Royal Trust Company, which shall be substituted for Barclays Trust Company of Canada *pleno jure* without continuance of suit; and The Royal Trust Company shall

aura les mêmes droits, sera sujette aux mêmes obligations, et paiera ou recevra les mêmes frais que si les poursuite, action, appel, instance ou autre procédure avaient été commencés ou défendus au nom de The Royal Trust Company.

h) The Royal Trust Company peut intenter, maintenir et exercer en son propre nom toute poursuite, action, appel, instance ou autre procédure, ou exercer tout pouvoir, droit ou recours que Barclays Trust Company of Canada était, aurait pu être ou aurait pu devenir en droit d'intenter, maintenir et exercer.

i) Rien dans la présente loi n'affecte les droits d'aucun créancier de Barclays Trust Company of Canada, ni ne diminue, modifie ou affecte la valeur passive de Barclays Trust Company of Canada quant à aucun fidéicommiss ou succession en fidéicommiss qui, en vertu de la présente, loi ont été dévolus à The Royal Trust Company, mais on pourra se prévaloir de ces droits contre The Royal Trust Company, laquelle répond de toutes les dettes, valeurs passives et obligations de Barclays Trust Company of Canada.

1892,
c. 79,
a. 6, am.

2. Le premier alinéa de l'article 6 de la loi 55-56 Victoria, chapitre 79, tel que remplacé par la loi 63 Victoria, chapitre 76, article 9, par la loi 17 George V, chapitre 96, article 1 et par la loi 1-2 Elizabeth II, chapitre 145, article 1, est de nouveau remplacé par le suivant:

Bureau de
direction.

"La compagnie sera administrée par un bureau de direction composé de trente-sept membres au plus, et de vingt membres au moins."

Entrée en
vigueur.

3. La présente loi entrera en vigueur le jour de sa sanction.

have the same rights and be subject to the same liabilities and shall pay or receive the like costs as if the suit, action, appeal, application or other proceeding had been commenced or defended in the name of The Royal Trust Company.

h) The Royal Trust Company may bring, maintain and exercise in its own name any suit, action, appeal, application or other proceeding, or exercise any power, right or remedy that Barclays Trust Company of Canada was, could have been or could have become entitled to bring, maintain or exercise.

i. Nothing in this act affects the rights of any creditors of Barclays Trust Company of Canada or impairs, modifies or affects the liability of Barclays Trust Company of Canada in respect of any trust or trust estate that, by or under this act, became vested in The Royal Trust Company but such rights may be asserted against The Royal Trust Company, which shall be responsible for all debts, liabilities and obligations of Barclays Trust Company of Canada.

2. The first paragraph of section 6 of the act 55-56 Victoria, chapter 79 as replaced by the act 63 Victoria, chapter 76, section 9, by the act 17 George V, chapter 96, section 1 and by the act 1-2 Elizabeth II, chapter 145, section 1, is again replaced by the following:

"The company shall be managed by a board of directors of not more than thirty-seven and not less than twenty in number."

3. This act shall come into force on the day of its sanction.

Coming
into force.